



П'ЯТЬ ЦЕНТІВ в Злуч. Держ. Америці СІМ ЦЕНТІВ Закордоном

Тел. „Свобода“: BErgen 4-0807 4-0237 Тел. У. М. Союз: BErgen 4-1016

FIVE CENTS in the U. S. of America SEVEN CENTS Elsewhere

ВЕРХОВНИЙ СУД ПІДТРИМУЄ ПРИСУД НА ПРОВІДНИХ КОМУНІСТІВ

Визнає закон Сміта за конституційний
Вашингтон, 4 червня. — Верховний Суд 6 голосами проти 2 затвердив присуд на одинадцять провідних комуністів, ухвалений федеральним окружним судом у Нью-Йорку 14 жовтня 1949 за змову й навчання, як насильно скинути уряд Злучених Держав. На ділі Верховний Суд вирішив, що вважас конституційним федеральний закон Сміта, ухвалений в Конгресі на початку другої світової війни для покарання осіб, які порвадять підпривну агітацію, скеровану на на сильне повалення уряду. Саме проти цього закону внесли відклик до Верховного Суду засуджені провідники комуністичної партії, бо самий присуд окружного федерального суду був потверджений апеляційним судом ньюйорської округи, отже проти такого затвердження нема вже відклику. Верховний Суд став на становищі першого суду, що агітація й навчання засуджених становила дійсну небезпеку і що вони хотіли зворотити такі відносини, за яких мусів би бути повалений конституційний уряд ЗДА, а на його місце прийшла б комуністична влада. Отже саме тому суд затверджує цей присуд, опертий на законі Сміта.

Міста Мають Право Заборонити Похатну Торгівлю

Вашингтон. — Верховний Суд ЗДА вирішив, що міста можуть видавати заборону на похатну торгівлю. Це стосується головно продавців журналі, які ходять від дверей до дверей, збираючи передплату. Вирішення було спонукане скаргу на заборону міського уряду в місцевості Александрия, у стеїт Луїзіана, ходити по хатах за передплатою. Суд став на засади, що така заборона не порушує свободи слова, бо люди можуть передплачувати собі самі.

СЕН. МЕККАРТИ МАЄ ВІСІМ КАНДИДАТІВ НА МІСЦЕ АЧЕСОНА

Вашингтон. — Сен. Джозеф МекКарти, республіканець з Висконзину, заповів, що подасть пропозицію поставити Діна Ачесона, як секретаря стеїту, під конституційний суд („імпічмент“) за звільнення ген. Доглеса МекАртура зі становища командувача на Далекому Сході. Хоч МекКарти твердить, що він не хоче давати нікому „цілунку смерті“, однак вже має вісім кандидатів на становище секретаря. Між ними є такі демократи, сенатори: Валтер Ф. Джордж, Річард В. Россел, Гері Ф. Бирд і Джан Спаркман. Республіканці такі: Гарольд Е. Стасен, губ. Тамес Е. Дюї, сен. Вільям Ноланд і конгресмен Валтер Друд. МекКарти признає, що сен. Россел переводить переслухання свідків у справі ген. МекАртура зовсім поправно.

КОНГРЕСОВА ПАЛАТА ЗА ВІЯВ ПРИЯЗНІ ДО „СОВЕТСЬКИХ НАРОДІВ“

Вашингтон. — Палата репрезентантів схвалила резолюцію, прийняту місяць тому сенатом, у якій сказано, що американський народ „глибоко вражений штучними переговорами, які відокремлюють його від народів Союзу Советських Соціалістичних Республік і які не дозволяють советським народам довідатися про бажання американського народу жити в згоді й приязні з усіма іншими народами та працювати разом з ними для поширення ідеалів людського братерства“. Резолюція закликає також народ Росії до дружньої співпраці в цьому напрямі.

БУДУТЬ СУДИТИ 55.000 ЧЛЕНІВ КОМУНІСТИЧНОЇ ПАРТІЇ

Нью-Йорк. — В наслідок затвердження присуду на 11 комуністичних провідників будуть притягнені до відсиджування тюремної кари також п'ять адвокатів, які, як оборонці комуністичних підсудних підчас судової розправи в федеральному суді в Нью-Йорку, допустилися зневаги суду тим, що погрожували судді Гаролдові Медіна. Вони дістали кару по три місяці, а один 30 днів.

В АМЕРИЦІ

● Випускники коледжів та університетів дістають легко посади цього року. Знаючи, жуть, що це найкращий рік для таких кандидатів від закриття другої війни. Найбільший попит на інженерів — бухгалтерів.
● Втілює батько 28 дітей в озері Ірі, коли перевернулася його моторова лодка. Його ім'я Малвел Майо. Мав 57 років. З його дітей тільки одно ще не забезпечене.
● Урядове відділення українською мовою в Канаді „Канадська Сцена“ почало виходити в Торонто, в провінції Онтаріо. Це урядовий бюлетень про загальні справи, писаний машинописом з великим використанням української мови. Головна його мета: Підготувати цивільної оборони Канади.
● Будинок „Радио-Канада“ — в Монреалі, це наймоdernіша радісна центральна на північно-американському континенті. Його щойно пристосовано з готелью „Форд“, що колись на своїх двадцять поверхках мав 700 кімнат.

АЧЕСОН ОБОРОНЯЄ ПОСТУПЛИВІСТЬ СОВЕТАМ У ЯЛТІ

Вашингтон, 4 червня. — Секретар стеїту Дін Ачесон на переслуханні сенатських комісій обороняє американську поступливість Росії на конференції в Ялті 1945 р. На третій день свого свідчення Ачесон у Далекому Сході, обороняючи адміністрацію від закидів легкодушності що до Советів. Коли росіяни повинні дістати південну частину Сахаліну, Курильські острови, давн. право Росії в Порт Артурі та Дайрісіні і на Манджурській залізниці. Навіть сам генераліссімус Чіан Кай-Ші був задоволений угодою в Ялті, сказав секретар Ачесон. Він признає, що на конференції в Ялті зовсім не звертали в деяких справах до націоналістичного уряду, який борювався на боці альянтів проти Японії. Це роблено в тайні, щоб забезпечити переїзд російських військ із Європи на Далекій Схід через Сибір. — Згадуючи про китайський націоналістичний уряд, Ачесон висловився, що Америка пробувала створити з нього загально-красний уряд для Китаю і давала біліони доларів, однак це не вдавалося. Китайську армію треба було перевозити американськими літаками у деякі місцевості.

ОБГОВОРЕННЯ АТЛАНТИСЬКОГО ПАНТУ СОВЕТСЬКА ПЕРЕДУМОВА ЗУСТРІЧІ МІНІСТРІВ

Париж, 5 червня. — Советський уряд поінформувал вчора західних альянтів, що він готов „негайно“ вислати свого міністра закордонних справ на наради з міністрами Злучених Держав, Британії і Франції, якщо в порядок нарад буде включене обговорення Північно-Атлантисського панти та американських баз закордоном. Советська нота є відповідно на ідентичне запрошення урядів трьох західних великодержав, щоб міністри зустрілися в дні 23-го липня у Вашингтоні. Цим запрошенням західні альянти намагалися вийти з „мертвої точки“ нарад заступників міністрів, що вже від трьох місяців намарно намагалися встановити порядок нарад для планованої конференції міністрів. Советський відповідь вважася в дипломатичних колах посереднім відкиненням запрошення, в якому пропонувано прийняти на порядок нарад справи вже встановлені і узгоджені заступниками міністрів, а спірні справи, між ними і Атлантисський пакт та бази, мали б вирішити вже самі міністри. Це заявили одверто західні представники, вислухавши советських пропозицій, додаючи, що така советська відповідь не є для них жадною несподіванкою та що вони були на неї пригтовані, підозріваючи, що Советський Союз не бажас собі справжнього політичного відпруження в світі, натомість хотів би використати нагоду конференції тільки для своїх пропагандявних цілей. Західні представники пообіцяли передати советську відповідь своїм урядам. Ця відповідь ще тільки зменшила вже і без того малі вигляди на конференцію міністрів.



ДЕРЖАВНИЙ СЕКРЕТАР ДІН АЧЕСОН під час свідчень в сенатській комісії в обороні закордонної політики уряду.

● Національно-китайське міністерство оборони повідомило, що націоналістичні повстанці на зайнятому червоними китайським континенті визволили в останньому вісім повитових осередків в провінції Квангсі, збиваючи в бою понад 6,000 комуністів та понад 700 червоних захоплюючи в полон.

ЗБІЛЬШУЮТЬСЯ МОЖЛИВОСТІ МИРНОГО ПОЛОГДЖЕННЯ АНГЛО-ІРАНСЬКОГО НАФТОВОГО КОНФЛІКТУ

Тегерн, Іран, 5 червня. — Хоча іранський уряд все ще непохитно своїй при своїх планах негайної націоналізації нафтової промисловості та ліквідації Англо-Іранської Нафтової Компанії, яку тут вже називається „бувшою“, в останньому все ж таки збільшилися вигляди на мирне пологдження конфлікту при „круглому столі“, як Компанія рішила „по можності якнайвише“ вислати на переговори своїх представників, а іранський уряд теж поговдився на такі переговори, хоча й за передумовою, що сам закон націоналізації вже не підлягас жадній дискусії. В тягу дотеперішньої дипломатичної акції іранський уряд децю сповільнив свої практичні націоналізаційні заходи. Трудність ще в тому, що встановлений урядом термін висилки англійських представників минає сьогодні вночі, а Компанія повідомила, що ці представники будуть вислані „в найближчому часі“. Якщо б делегація не наспіла сьогодні і іранський уряд продовжив термін, це вже було б першим доказом його доброї волі пологдити справу мирно, хоча сьогодні це важко передбачити можливість такого пологдження, бо і британський уряд не ризигує зі своїх „законних прав“ до іранської нафти і іранський уряд не відступав від свого націоналізаційного рішення.

АМЕРИКА ПОСЕРЕДНИЧАЄ У ВНУТРІШНЬО-ПОЛІТИЧНІЙ КРИЗІ В ГРЕЦІЇ

Атени, 5 червня. — Американський амбасадор Джан Е. Періфой відвідав вчора маршала Папагоса в його приватній підміській резиденції та відбув з ним довшу розмову. — Маршал Папагос минулого тижня зрезигнував з посту головного команданта грецьких збройних сил, що й викликало внутрішню кризу. Про вчорашню розмову Періфоя з Папагосом не проголошено офіційного комунікату, але відомо, що американський амбасадор намовляв маршала відкликати свою резигнацію і знову вернуться до служби, беручи до уваги критичне положення в світі та потребу авторитету для підтримки цілого ряду політичних заходів його країни, зокрема щодо її намагань включитися в Атлантисський пакт. В Атехах перебувас тепер теж висока військова місія Туреччини, яка теж робить заходи в справі прийняття її до Атлантисського панти. Американський амбасадор вважає, що позначи внутрішнього роз'єднання в Греції могли б негативно відбитися на

● „Мліи для розвідів“ в Ріно, у стеїт Невада, потерпів важку втрату. Помер суддя Джордж А. Варлет, що „засудив“ на розвід — 20,000 пар упродовж свого 22-річного урядування. Перейшов на пенсію в 1931 р. Прожив 82 роки.

АМЕРИКАНЦІ ПОДИВЛЯЮТЬ УКРАЇНКУ

Чотири газети в стеїт Небраска присвятили свої шпальти 22-х річній Ользі Діберт, що приїхала на весні 1950 року з ДП-табору в Німеччині і вступила до університету Веслі. Газети пишуть, що Ольга подає себе за українку, що родилася вона на Україні під російською окупацією, а тепер хоче здобути в Америці освіту й громадянство для того, щоб потім успішніше допомогти Україні визволитися з російсько-більшевицької неволі. Любопитні фотознімками газетні інтерв'ю з Ольгою Діберт подають між іншим і такі її слова: „Народи східної Європи вірять, що прийде час коли ЗДА звільнять їх зпід неваненого комуністичного режиму. Ця віра вас людям силу витримати в концтаборах Сибіру, в тюрмах, що відкрили всю країну, в лісах, де підпільна українська повстанча армія продовжує боротьбу.“ „Ніколи в мійому житті не забуду тієї теплої, якою мене зустріли й оточили на Веслі. Кожний виявляв готовість допомогти“.

ВРОЖІ ПРОТИНАСТУПИ ЗМЕНШУЮТЬ АЛЯНТСЬКІ УСПІХИ В КОРЕЇ

Запеклі бої на багатьох ділянках фронту.

Токіо, 5 червня. — Запеклі протинаступи комуністично-китайських і північно-корейських військ зменшили вчора до „мінімуму“ успіхи алянтських військ на цілому фронті в Корей, — зокрема на його західній і центральній ділянках. Головна квартира Восьмої Армії повідомляє, що ворожі протинаступи концентрувалися головно в чотирьох фронтових районах, біля Йончон і Чалі, на двох головних шляхах, що ведуть в запліли ворожого поставання, в оборонному трикутнику між Чорвон, Кумгва і Пхонганг, та в районі Йонг-онг, далше на південь. Про запеклий спротив повідомляється теж з району на північ і на захід від Гвачон, в горах центральної Корей, звідки веде інший шлях до Кумгви. В деяких районах фронту червоні використовують укріплення, що їх побудовано на північ від паралелі ще перед війною в підготовці до агресії. Алянтська артилерія обстрілювала ці фортифікації, але хмари і дощ утруднювали акцію авіації, що в таких випадках могла б бути найуспішнішою. Літаки зі сухопутних баз і авіоматок виконали вчора разом тільки око-ло 500 місій. На поодиноких секторах фронту приходило до рукопашних боїв на багнеті та ручні гранати, як алянти намагалися виперти ворога з його укріплених позицій. З фронтових повідомлень можна висловити, що червоні сильними протинаступами своїх західних військових колон намагалися здерзирати або бодати сповільнити алянтських похід та дати можливість своїм головним силам переорганізуватися і е-вентуально пригтовитися до „третьої фази“ весняного наступу. Тому, що місяць червень в Корей наймокріший і постійні дощі розмочують шляхи а хмари утруднюють акцію авіації, важко припускати, — щоб будь-яка з воюючих сторін планувала ризальну акцію в найближчих двох-трьох тижнях. Алянтська розвідка стверджує, що ворог, після кривеного розбиття теж другої фази його весняного наступу, почав знову перекидувати на корейський фронт свіжі частини своїх військ, забезпечуючи їх рівночасно додатковою зброєю, головно артилерією. Не зважаючи на запеклу оборону і місцеві протинаступи ворога, алянтські війська теж вчора занотували цілий ряд успіхів.

ЗААРЕШТОВАНО ТРЬОХ СПИСОКІВ В МАДЯРЩИНІ

Відень, 5 червня. Тут з добре поінформованих ма д я реских джерел повідомляють, що комуністична влада заарештувала трьох дальших католицьких списоків, між ними архієпископа Йосепа Гросса за те, що він відмовився „добровільно“ підписати „мирний маніфест“. За що саму „привину“ заарештовано теж списоків Гавамаса і Вака. Ці арешти були завершенням плянної акції, що почалася насамперед створенням „католицького мирного комітету“ та йшла по тій самій лінії, що в Чехословаччині і була скерована насамперед на порізнення священства з їхньою церковною владою і опісля на остаточно ліквідацію Церкви.

КОМІНФОРМ АГТУС ЧЕРЕЗ АМЕРИКАНСЬКЕ РАДІО

Об'єднані Нації, 5 червня. Старанням Об'єднаних Націй через красу сітку американських радіостанцій промовляв вчора комуністичний делегат в О.Н., д-р Юліус Кап-Су-хя, говорячи про можливість замриження в Корей та залягання, що саме припинення воєнних дій на 38-ій паралелі ще не буде позначкою такого замриження. Кап-Су-хя промовляв в інтерв'ю з кореспондентами О.Н. На запрошення подібної радіопрограми на тему „Діни миру“ промовлятиме через американські радіостанції в дні 23-го червня теж голова советської делегації в О.Н., Яків Малік.

ВИСІЛКА БРИТАНСЬКИХ ВІЙСЬКОВИХ ПІДКРІПЛЕНЬ НА КИПР

Лондон, 5 червня. Сьогодні з порту Портсмут відчалило два британські літаконосці з двома парашутистами на покладі, призначеними на скріплення британського гарнізону на Кипрі. Відповідні нові контингенти парашутистів вислали Британія на Кипр вже раніше, як почала загострюватися криза, викликана на дію і літацією нафти в Ірані.

НОВІ ЖЕРТВИ КОМУНІСТИЧНОГО НАРОДОВО-БІВІВСТВА В КИТАЮ

Гонг Конг, 5 червня. У „визволеному“ червоними „народними демократами“ Китаю продовжується жажливе народодобивство, що своєю жорстокістю і масовістю поступово починає дорівнювати советському. Крім численних інших повідомлень про масові розстріли „ворогів народу“ на цілому великому просторі тої країни, в останньому теж сама комуністична преса почала проголошувати довгі списки

В СВІТІ

● До порту Бремергавен прича-лило три американські військові транспортні, що привезли разом — 3,872 американських воїнів на підкріплення американських гарнізонів в Німеччині.
● В Загребі, столиці Хорватії, почався перед комуністичним судом процес проти 16 професорів і студентів католицької теології, обвинувачених в змові повалити державний уряд та в організації „терористичної Хорватської Народної Опозиції“.
● До Амстердаму в Голландії прі-чавили військовий транспорт з остан-німи з усіх 100,000 воїнів, репатріо-ваних з Індонезії.

СВОБОДА SVOBODA

UKRAINIAN DAILY

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sunday, and holidays by the Ukrainian National Association, Inc. at 81-83 Grand Street, Jersey City 3, N. J.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N. J. on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for Section 1130 of Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

ПЕРЕДПЛАТА:		SUBSCRIPTION RATES	
На рік	\$10.00	One year	\$10.00
На пів року	\$ 5.25	Six months	\$ 5.25
На три місяці	\$ 2.75	Three months	\$ 2.75
В Джерзі Сіті і закордоном:			
На рік	\$12.00	One year	\$12.00
На пів року	\$ 6.50	Six months	\$ 6.50
На три місяці	\$ 3.50	Three months	\$ 3.50

Кожна зміна адреси коштує 10 центів.

За оголошення редакція не відповідає.

Адреса: "СВОБОДА", Р. О. Вок 346, JERSEY CITY 3, N. J.

БАЛАМУТА З ЯЛТОЮ

Дня 27 травня, відбулася в Нью-Йорку, в Мангетен Сентер маніфестація американських поляків під кличем „В обороні волі“. Звичайно, ми не проти цієї маніфестації американських поляків, ні проти подібних маніфестацій інших етнічних груп, та ще тоді, як на них говориться про волю і протестується проти імперіалізму та агресії, звідки і від кого вони не походили б. Польська маніфестація була звернена проти Ялтинського договору, який стосується теж і до Польщі, бо в Ялті рішали без неї. Також і проти цього не мали б ми ніяких заваг, якби з цією польською акцією не було зв'язане щось таке, що не має нічого спільного з польською кривдою, але є зате великою кривдою для українського народу.

Немає сумніву, що польська пропаганда в справі уневажнення Ялтинського договору базується головню на тому, що цей договір „відбирає“ Польщі „малою це половиною“ її правих земель, які вона мала в 1939 році, до нападу на неї Німеччини і Росії. Для багатьох американців, навіть і амбасадорів, сенаторів та конгресменів, ця справа виглядає так, що ці „польські землі“ повинні бути повернені Польщі, та що Ялта її „ограла“. Так розумює, наприклад, бувший амбасадор до Польщі Лейн, який промовляв на цій польській маніфестації. Знов конгресмен Альфред Семінські, демократ з Нью-Джерсі, що теж був промовцем, дійшов аж до такого абсурду, що порівняв у своїй промові 38-у паралелю в Кореї з Лінією Керзона, називаючи обидві лінії одним і тим самим „прокляттям“. Він теж заповів, що буде в Конгресі боротись, щоб „Лінія Керзона“ була знесена, бо ніби вона перетинає живий польський організм в такий самий спосіб, як 38-а паралелю — живе корейське тіло. А в Конгресі вже поставлено резолюцію в справі уневажнення Ялтинського договору, за що приписує собі велику заслугу Конгрес Американської Польщі.

Ця акція американських поляків не може залишитись без відповіді з боку американських українців. Польська пропаганда, яка в'яже уневажнення Ялтинського договору з привертанням Польщі передвоєнних кордонів на сході, не вдаряє в Кремльський імперіалізм, як це вона представляє американцям, а тільки його скріплює, бо ж домагається для Польщі земель, які не є польськими і їй не належаться. Вона розбиває спільний фронт поневоєнних Московю народів, ставить проти себе українців, литовців, білорусів, а крім цього ще й баламутить американців. Тому, що справа з Ялтинським договором набрасає тепер актуальність, відчувається потреба відповідної заяви в цій справі з боку Української Національної Роду. Вона була б потрібна навіть і тоді, коли б не було Варшавського договору з 21 квітня 1920 року. Але то, що він був, така заява ще більш конечна. Зараховуємо себе до тих, для яких сама Польща перекреслила цей договір ще в Ризі. Проте прихилились до табору, який настає, щоб неважність Варшавського договору була не тільки ствердження офіційно Президією Української Національної Ради, як це мало статись на її засіданні з 25 лютого 1951 р., але й обов'язково донесена різним міжнародним чинникам. Якраз тепер є добра нагода для цього, особливо на американському терені, коли буде рішати доля Ялтинського договору в Конгресі. Коли той договір уневажнюватимуть, то хай хоч усі добре знають, що це ані трохи не означає визнання права Польщі до її східних кордонів з 1939 року.

Це також важлива справа і за неї не слід забувати.

МАНІФЕСТАЦІЯ

Недільна маніфестація-акція демії за шанування пам'яті Головного Отамана Симона Петлюри в 25-ту річницю його трагічної смерті була без сумніву найбільшим українським громадським успіхом, як під організаційним, так і політичним оглядом. Зібрати сьогодні, в прекрасний весняний день 4,000 людей — це не легка справа, а дочекатись того, щоб член Американського Конгресу закликав прилюдно до активної політичної, моральної і матеріальної допомоги українським визвольним змаганням — це теж не належить до буденних справ. Крім того, в самій маніфестації, як і в її підготовці та переведенні, було ще цілий ряд інших важливих фрагментів, які цей кінцевий успіх ще більше підкреслюють.

Маніфестацію, як уже згадувалося вчорашньому повідомленні, приготувано з ініціатиивою Об'єднання б. Воєвк Українців в Америці, під протекторатом Українського Конгресового Комітету та старанням окремого Громадського Комітету, в якому практично були заступлені всі наші місцеві громадські утворення. Добрий початок під оглядом такої повної громадської співпраці дала підготовка і переведення минулорічної маніфестації в честь політичного бою за волю України головному команданту УПА, ген. Чупринику-Шухевичу. По тій самій лінії приготувано теж недільну маніфестацію і цим разом уже здавалося б, натраплялося під цим оглядом на менші труднощі і ускладнення. Власне в цій громадській єдності і співпраці при таких загально-національних нагодах треба добувати й одну з головних причин успіху. Залишається тільки побажати, щоб дух такої співпраці нашу громаду ніколи не залишав, але, наважись, постійно міцнішав і розвивався, і не тільки при таких принагідних імпрезах, але й у щоденній нашій громадській праці.

Другим прекрасним прикладом такої єдності і згідливості між б. послужити спільний виступ об'єднаних українських хорів міста Нью-Йорку: „Думки“, „Воля“ і Хору Української Православної Церкви. Все саме цю подію можна б вважати за своєрідний переломовий момент. Українська сцена в Нью-Йорку вже віддавна не пам'ятає власне такого виступу. Біля сотні хористів, усі в однакових одягах: дівчата у вишиваних блузках та чорних вечірніх спідницях; чоловіки у вишиваних сорочках та темних штанах. „Кавказ“ і „Козака несуть“ та меркантильний і український національні гимни на початку і „Не пора“ на закінченні — це програма цього могутнього, спільного виступу злучених хорів. Ними диригував проф. В. Завітневич, а гримкі і дого неможовою оплески після виступу були напевно в не меншій мірі висловом признання теж і п. Лоневи Крушельницькому, що хоч сам є диригентом найбільшого і репрезентативного хору „Думка“, в цьому випадку він скромно, у вишиваній сорочці, як і всі хористи, став собі між співаками і сам був „тільки“ співаком. Якби з цього взяли собі

приклад насамперед української політики, вони перемогли б одну з найбільших перешкод до української державності. Поодинокі виступи на маніфестації творили гармонійну цілість. В попередньому повідомленні з містотипом промов ген. П. Шандрука і проф. Л. Добрянського та конгресмена Керстена. Але менші змістовні були теж виступи інших українських та чужих промовців. Пролита ворогом кров Симона Петлюри сцемувала український наріч в один монолог, якого вже не подолас жахлива сила в світі — говорив ген. Загородський, один з найближчих співробітників Головного Отамана. А звертаючись безпосередньо до бюсту свого колишнього команданта, ген. Загородський дав заповіщення, що його заповіт та його ідеали, за які він боровся і життя своє віддав, будуть здійснені.

Від Об'єднаних Воєвк України в Америці промовляв його голова, Дмитро Галиччн. Ми шануємо пам'ять покійного Головного Отамана, маніфестуючи цим, що ми хочемо такої України, за яку він боровся і життя своє віддав — говорив промовець. А ця Україна — твердив він — це не та, ім'я якої надживають сьогодні вислужники окупанта в Об'єднаних Націях, і не така, про яку говорять Даліни, Абрамовичі та їх послужники, але така, як її створено актами 22-го січня і 1-го листопада 1918 та 22-го січня 1919 року. — Україна справді вільна, соборна, демократична і від нікого незалежна.

Про наслідництво та продовження боротьби за здійснення ідей Симона Петлюри говорив представник УНРади, проф. Смолянський. Послідовність тої боротьби з одною з головних заповідей її кінцевого успіху — твердив він.

Д-р Митрофан Прокоп промовляв від імені Закордонного Представництва УГВР, підкреслюючи тяглість започаткованої Симона Петлюрою боротьби за українську державність, що сьогодні продовжує в Україні УПА.

Бурлана, колишній активний воєвк УПА, говорив про ідеї Петлюри в теперішній боротьбі проти того самого московсько-більшевського окупанта. З визвольних ідей Петлюри зродились колись УВО і ОУН і сьогодні за ті самі ідеї бореться УПА, вписавши на своїм прапорі гасло: „Воля людини — воля народам“.

До частих оплесків зривали багатотисячних прихвильних наступів представника Білорусько-Американського Конгресового Комітету, п. Віктора Чеботаревича, Білоруської Центральної Ради, п. Івана Кафряка та голови Американських Приятелів Анти-Більшевцького Більшу Народів (АБН), п. Гейза Ерени. Усі вони підкреслювали спільність долі поневоєнних червоною Московію народів та їх боротьби за визволення.

Підсумком видвинених в промовях думок і тверджень були опісля відчитані секретарем Громадського Комітету, інж. П. Красносопом, резолюції, що їх прийняли прийняли довгими оплесками. Безпосередньо перед закін-

Іван Кедрич

ДВОСІЧНА ЗБРОЯ

Недавно почули ми знову від найближчих американських достойників твердження, що — мовляв — війна не є немицна, бо м. і. совєтський режим може внутрішньо заломитися через сильні підсовєтські рухи спротиву. Ми слухали тих слів, були зашурені й сердиті: бо нещастям грозить політика, оперта на фальшивій оцінці, а ми знаємо, що така оцінка можливостей розвитку життя в Совєтському Союзі та, у зв'язку з ними, міжнародної ситуації — наскрізь фальшива. Адже знаємо добре, що режим терору, майстерно-пекельна система масового шпигунства й донощництва всіх проти всіх та жахлива атмосфера страху, це не тільки три найприкметніші риси життя у Сов. Союзі, але й причини, чому виключена всяка успішна революція проти нинішніх правителів СССР. Ми знаємо, що рухи протисовєтського спротиву не можна ототожнювати з революційними рухами для повалення режиму: для цього потрібно бурно б не тільки деморалізувати совєтську низову адміністрацію, вносити елемент хаосу, підбаворювати населення, вищити німб недоторканості режиму, словом, не тільки те робити, що роблять такі рухи

чечням імпрези, вже на тлі хору „промовив д-р Л. Мишуга, видиваючи та наводячи такі твердження: Великий американський президент Авраам Лінколн, що згинув такою ж трагічною смертю, як Симон Петлюра, бажав би об'єднати розбиті на два крайні ворожі табори нації, нагадував одній і другій партії, які голодили, що вони діють згідно з Божою волею, щоб вони не були так дуже певні своєї правди, бо в Бога вони обидві можуть помилитися, а вже цілком певно одна з них. Чи і в нас немає такої самої партійної самопевності і чи в нас не поклянується Бога на свідка для партійної правди? В таких обставинах — твердив промовець — було б добре взяти собі до голови і серця пораду покійного Головного Отамана, який твердив, що „справа здобуття української держави — це справа цілої української нації, а не одної класи чи партії...“ Промовець твердив, що коли б світ знав сьогодні ту правду, за яку вбито Головного Отамана, то він сьогодні напевно схилив би разом з нами свою голову перед величю постаттю Симона Петлюри, борця за здійснення найвищих ідеалів не тільки української нації, але й цілого волелюбного людства.

На залі вверзували лад і порядок члени Пласти, СУМА, ОДУМ та бувші воляки. Між прийнятими були заступлені справді всі прошарки нашого громадянства.

Мистецька програма була дбрана, приготувано і виконана з великою добалітвістю. Незадовільним можна б вважати вислід збірки, бо 2,000 доларів на 4,000 прийвних, та це й в сьогоднішніх часах — це мало. Проте, збірка не була головною ціллю маніфестації, і вона не зменшує її безумовного і організаційного успіху.

спротиву, що до них належить і слава УПА, але й переводити масові страйки по містах, виводити робітництво на вулиці, перемовляти на свій бік цілі гарнізони, словом, робити таку революцію, яка єдино могла б стати поважною загрозою для режиму. А все це в умовах нинішньої совєтської дійсності — абсурд. Ми знаємо, що наявні рухи спротиву на терені СССР, особливо ж потенційні, базовані на становищі й настроях населення, можуть стати дуже поважним допоміжним чинником проти Совєтів — підчас найближчої війни. Але без війни і без воєнного погрому Совєтів — жадна інша сила сама їх не розвалить.

Колі таке наше переконавання з для нас безспірна аксіома, оперта на пізнанні совєтських відносин з власного досвіду і колі ми тому й хвилюємося, слухаючи твердження, які виявляють зовсім невирінене уявлення про сучасну большевицьку Росію, то мимокіть виробляє тривожний запит: Чи ми самі не причиномося до формування таких фальшивих уявлень і фальшивих висновків? Чи часом такі українські вісті про український протисовєтський рух спротиву, які передаються амеріканському світові з дуже високими цифровими даними, не причиноються до того, що американець може виробити собі погляд, що в Совєтах дійсно можуть існувати ще й нині цілі великі повстанські армії, по двісті і більше тисяч воєвк, які у відно відомому моменті можуть скинути режим? Існування протисовєтського руху спротиву та існування УПА це безспірні правди. Питання тільки щодо форми, якою користуються українські інформатори американського світу про ці речі. Чи правильна, відповідна їй доцільна вона, чи ні? Якщо інформації доводили б до таких висновків, як вгорі згадано, то — очевидно — вони минаються з ціллю, бо є зовсім невирінені переказані на політичну мову.

Нещодавно були на цю тему дії редакційні статті у „Свободі“, із яких дозволимо собі взяти одну тезу, а саме — як повинна бути кожна політична інформаційно-пропагандивна служба: правдива. І навпаки: не вільно ширити і чужонаціональному світі ні одної вістки, ні одного твердження, які не були б на 100% правдиві. Колі хтось думає, що він має успіх, бо йому вдалося прохпати в чужомовну пресу вістку для українства прихильну, але оперту на зовсім або тільки частинно невирінені інформації з українських джерел, то це груба помилка це медвежа прислуга українській справі. Пропаганда — це частина політики, а політика мусить спиратися на правді. Все інше погляди анахронічні, оперті на тезах державних діячів із давно-минулих часів як Макіявеллі, Меттерніх чи Бісмарк, із тих часів, коли вся методика політичного діяння була інша і не може бути стосована у нинішніх часах. Ми самі маємо прегарні приклади перед очима, до чого доводить пропаганда, яка має на увазі виключно лише блефувати

світ, а не інформувати його про правду: якої рецепти тримався Геббельс у створеному ним гітлерівсько-німецькому могутньому апараті державної пропаганди. Тієї самої методи тримаються Совєти у своїй пропагандивній службі однаково внутрі держави, як поза нею. Але не треба аж таких яскравих прикладів, що кажуть про свідоме й плянове та систематичне ширення брехні та накручування всіх явищ обов'язково на свою користь, з повним нехтуванням правди.

Очевидно, що інформувати неукраїнського світу українцями про українські справи не гримастять брехні тоталітарних ізраїлів. Але інформатори дуже часто забувають про закон інформаційно-пропагандивної служби на чужині. Бо навіть перебільшування подробиць та підливання їх зайвими фразами і запевненнями — це робота на шкоду рідній справі. Нема такої обережності, яка була б завеліка, коли мова про ширення відомостей про рідний край і нарід на терені, де ці речі мало знані. Хтось думає, що можна використати до неіоінформованості для передачі першої-ліпшої приємної нам вістки. Груба помилка: власне з діями не-українцями, які найменше знають про нас, треба говорити найобережніше і найскромніше. Бо коли який-дич зловить нас на одній невиріненій чи неточній подробиці, то не виритиме вже отням інших вістей, стовідсотково правдивих!

Ми нині в такій ситуації, що дійсно кожний українець — мбасадором української справи на тому терені, куди його акинула доля, і кожний українець — носій відомостей про українство та його змагання. Тому правила того, як інформувати американців, англійців чи французів, мусять стати власністю всієї нашої еміграції, що опинилася серед різних народів. На превеликий жаль, ще дуже далеко до пізнання тих правил усім нашим агалом. На превеликий жаль, ні все ще маємо діло з таким калюгідним і цілком недопустимим явищем, коли, наприклад, ширючи інформації про українські визвольні змагання, різні інформатори часто стараються пекти при цьому свою тенденцію, свою партійну мету, капіталізуючи теж свою роботу на внутрішньому українському ринку. Це жалюгідне явище. До тієї самої категорії належить метод невірної інформування чи просто обдурювання власного таки громадянства, або чинних його діячів, які мають доступ до американського світу. Правди не можна приховувати. Приховування правди в якійнебудь формі і мірі є пропагандивне „підстригання“ її — це недопустима річ, коли хочемо, щоб нас шанували і завше нам вірили.

Уті члном Українського Національного Союзу, значить належати до такої української організації, яка об'єднана з Америкою і Канадою найсильніші українські сили в одній ідеальній молюлі та поставила його на службу нашим країнам та вільному поневоленому українському народові.

Сталіна відікали на два дні і всі чотири дні ми з поважним вивчали запитання та відповіді різних людей при зустрічі з Сталіном, вивчали істмат та діямат, а також конституцію СССР та тактику й стратегію ВКП(б). І так ота тактика зі стратегією засіла мені в голові, і коли навіть у сні її проказував, чим мій поведар був дуже задоволений. Увечері п'ятого дня ми поїхали на бенкет. Дорогою поведар наказував мені, щоб я не вискакував з розмовами, а чекав поки мене попросять і тоді вже говорив. Колі пройде все гаразд, — запевняв мене поведар, — ти станеш великою людиною в державі і тоді й мене, свого вчителя, не забудеш. Отак розмовляючи прийшли до паладу і зайшли до кімнати, де всі чекали чужоземних послів та гостей.

На моє нещастя бенкет у

пов'я нашого ударника-стахановця животноводства орденосця Іоана Даніліча!"

Отак, бенкетуючи, досиділись ми аж до ранку і до своєї кімнати я попав перед світом. Хотів уже роздягатись та відпочивати, а мій поведар витягує тут „Тактику та стратегію ВКП(б) і почався наука. Колі я засипав від його нудного читання, мій поведар давав мені стусана під бик і наука йшла далі. І так ото аж до сніданку; тільки від сніданку до обіду дали мені поспати. Після обіду до мене походились кореспонденти різних часописів столиці. Вони повитягали свої записки, прочитали якісь питання і відповіді і спитали у мого поведаря, чи не буде з його боку якихсь додатків чи поправок. Колі той сказав, що написано як слід, кореспонденти попросили мене поїдписувати їх записки, а поведар мій ствердив власноручність підпису. Тут кореспонденти вийшли, а ми знову сіли за науку, вивчаючи на цей раз діалектичний м а т е р і я л з м (скорочено: діямат) та історичний матеріалізм (скорочено: істмат).

На моє нещастя бенкет у

стук-стук, стук-стук... пропала, думаю, тепер моя голівка!"

Вечором поведар повів мене на бенкет орденосців і наказав, щоб я не дуже налягав на чарку, бо після бенкета ми мусимо засісти ще за науку. Пригодував Каліка нас добре: було багато усякої їжі, а ще більше питва. Налле оце кожен собі чого схоче, а хтось устане й розкаже, яке нам тут радісне й щасливе життя, а ми в'їдемо. Так ото випивали, слухали й закушували, колі це встас сам Калінін та й розказує: як то у нас усе радіє, як то тут у нас всього вдалось і щоб переконавшись у тому варто лише кожному гланути на стіл. І усе це ми маємо лише завдяки посвяченному піклуванню нами нашого мудрого Сталіна — він про всіх нас думає, а кращих з кращих оце визначив орденами. Особливо ж треба відмітити, що серед нас сьогодні є селянин. Та отак сказавши, підійшов до мене, розцілював зі мною і тут же знав свій піджак і поминав зі мною на піджак: я надів його, а він мій — стали наче побратими. Далі звертається до всіх, що сиділи за столом, та й каже: „Вип'ємо ж за здо-

рив'я нашого ударника-стахановця животноводства орденосця Іоана Даніліча!"

Отак, бенкетуючи, досиділись ми аж до ранку і до своєї кімнати я попав перед світом. Хотів уже роздягатись та відпочивати, а мій поведар витягує тут „Тактику та стратегію ВКП(б) і почався наука. Колі я засипав від його нудного читання, мій поведар давав мені стусана під бик і наука йшла далі. І так ото аж до сніданку; тільки від сніданку до обіду дали мені поспати. Після обіду до мене походились кореспонденти різних часописів столиці. Вони повитягали свої записки, прочитали якісь питання і відповіді і спитали у мого поведаря, чи не буде з його боку якихсь додатків чи поправок. Колі той сказав, що написано як слід, кореспонденти попросили мене поїдписувати їх записки, а поведар мій ствердив власноручність підпису. Тут кореспонденти вийшли, а ми знову сіли за науку, вивчаючи на цей раз діалектичний м а т е р і я л з м (скорочено: діямат) та історичний матеріалізм (скорочено: істмат).

На моє нещастя бенкет у

стук-стук, стук-стук... пропала, думаю, тепер моя голівка!"

Вечором поведар повів мене на бенкет орденосців і наказав, щоб я не дуже налягав на чарку, бо після бенкета ми мусимо засісти ще за науку. Пригодував Каліка нас добре: було багато усякої їжі, а ще більше питва. Налле оце кожен собі чого схоче, а хтось устане й розкаже, яке нам тут радісне й щасливе життя, а ми в'їдемо. Так ото випивали, слухали й закушували, колі це встас сам Калінін та й розказує: як то у нас усе радіє, як то тут у нас всього вдалось і щоб переконавшись у тому варто лише кожному гланути на стіл. І усе це ми маємо лише завдяки посвяченному піклуванню нами нашого мудрого Сталіна — він про всіх нас думає, а кращих з кращих оце визначив орденами. Особливо ж треба відмітити, що серед нас сьогодні є селянин. Та отак сказавши, підійшов до мене, розцілював зі мною і тут же знав свій піджак і поминав зі мною на піджак: я надів його, а він мій — стали наче побратими. Далі звертається до всіх, що сиділи за столом, та й каже: „Вип'ємо ж за здо-

Микола Очерет. ОРДЕНОНОСЕЦЬ

І от в день жовтневої революції до радгоспу прийшов наказ із центру про винагородження мене орденом „Красного Трудового Знамени“. Через тиждень після свят радгосп одержав другий наказ — про відрадження мене до Кремля за одержанням ордена. Зараз же товариш Каліка посплив свій „буксір“ і ми почали вивчати статуті різних орденів і тих привілеїв, що з ними зв'язані. Тепер, як ви певно знаєте, всі ці привілеї, на настрійне бажання всіх орденосців, за наказом ВКП(б) скасовані, — а тоді ми оті привілеї мусили вивчати. Крім того читали з „Правди“ про зустрічі Калініна з орденосцями, повторювали за конспектами „коротку історію ВКП(б)“ (Великої історії ВКП(б)), або хоч „історію ВКП(б)“ — це не видає за хто й

вечором. Правда, вчилися тут всі з охотою, бо чарку давали лише після ранішого полінавання; хто не вчився — не мав чарки. Наука ж сприймалась дуже туго, бо після гарної їжі та доброї чарки хотілось спати і завжди стояв легкий шум у голові. Але ось на рещті всіх нас, орденосців, повели до великої Кремльської залі. Вручав орден сам Калінін. Викличуть ото до столу чоловіка — він іде, а мучка йому пригравас. Далі чітають який йому присуджено орден і за що саме.

Після цього сам Калінін чіпляє орден, колі це проста людина, чіпляється з ним. Колі ж це якийсь учений чи письменник, то тільки потягне йому руку. Багато тут було обітників, чимало й учених, але з селян я лише один. Мене довго не викликали, колі ж величали, і Калінін чіпляв мені орден, до залі зайшов сам Сталін. Він побачив, як Калінін чіпляв мені орден і тричі поцілував, тому підійшов ближче й промовив: „Навврно, ти християнин?“ Зараз всі присутні улаштували нашому рідному бурхливому овадію і, колі, нарешті, вона затихла, Сталін знову запитав мене:

— „Как ти думаєш: следует нам снвардить і послать от Советского Саюзу експедицию Антарктику?“

А я, звичайно, відповів так, як мене учив поведар: „Думка моя про це точнісінько така, як і ваша, наш батечку. А своєю думку ви добре знаєте і нам простим, совєтським людям її скажете!“

Тут оркестра як грякне: „Широка страна моя родная...“, а всі присутні хором як підкоплять! Вийшло так гарно й урочисто, що Сталін аж усміхнувся. Колі музика закінчила, Сталін наказав Калініну продовжувати далі роздачу орденів, а сам покликав мого поведаря й вийшов з залі. Після роздачі орденів Калінін запросив нас на бенкет орденосців, що його давав він сам. Тут підійшов до мене поведар, сіпнув мене за рукав і ми пішли до готелю. Дорогою поведар сказав, що Сталін наказав йому привести мене через два дні до нього на бенкет, який він давав для чужоземних послів та гостей, що прийшли огланути життя совєтських простих людей. Я, звичайно, подкукував поведареві за таку „радісню“ для мене вістку, а у самого серце тільки



Сталіна відікали на два дні і всі чотири дні ми з поважним вивчали запитання та відповіді різних людей при зустрічі з Сталіном, вивчали істмат та діямат, а також конституцію СССР та тактику й стратегію ВКП(б). І так ота тактика зі стратегією засіла мені в голові, і коли навіть у сні її проказував, чим мій поведар був дуже задоволений. Увечері п'ятого дня ми поїхали на бенкет. Дорогою поведар наказував мені, щоб я не вискакував з розмовами, а чекав поки мене попросять і тоді вже говорив. Колі пройде все гаразд, — запевняв мене поведар, — ти станеш великою людиною в державі і тоді й мене, свого вчителя, не забудеш. Отак розмовляючи прийшли до паладу і зайшли до кімнати, де всі чекали чужоземних послів та гостей.

(Продовження буде)

ЗВІТ

з місячних пожертв Злученому Українському Американському Допомоговому Комітетові у Філадельфії (за березень 1951)

Філадельфія, Па.: Павло Пехун, Г. Вакалеский, Ольга Ляшківич, Армі, чл. вклада \$10.

Віндзор, Па.: В. Пукеца \$5. Нью Йорк, Н. Я.: Укр. Демокр. Клуб — Жіноча Секція \$10; Володимир Якимович, Василь Ваташин, Роман Білинський всі по \$5.

Мерси, Н. Я.: Д-р Богдан Гарбовський \$5. Гудсон, Н. Я.: Стефан Гавришко \$5.

Джерзи Сіті, Н. Дж.: Марія і Мелетій Аверда \$10; Андрій Несвячений і А. Левуш по \$5.

Ньюарк, Н. Дж.: Володимир Фурсик \$10; Іван Трухан \$5. Пассейк, Н. Дж.: Атаназій Дзиковський \$5.

Інгстаун, Огайо: Микола Талецький \$5. Калівенд, Огайо: Петро Лемчин і Г. Візевський по \$5.

Кінсмен, Огайо: М. Фрейк з дружиною \$10. Шікаго, Іл.: Тов. ім. Пашкевича "Провидіння" Відд. 65, членська вклада \$10; Михайло Удовиченко, Іван Гончаров, Василь "Кор" — всі по \$5.

Дітройт, Міч.: Петро Скіра, о. Д. Кузін по \$5; Українська Євангелісько-Реформована Церква \$20.

Істон, Мд.: Ф. А. Шванінгер \$5. Балтімор, Мд.: Р. Лаба \$5. Колчестер, Конн.: І. Вусель \$5. Джастон, Текс.: М. Оларчук \$5. Барлесон, Текс.: Іван Герич \$5. Свінцвалл, Тексас: Михайло Заць \$10.

Дорчестер, Масс.: Л. Височанський \$5. Ст. Огуєтін, Флоріда: Микола Білан \$5.

Стайлвотер, Окл.: Горпина Тутіш \$10; Володимир Гуменицький \$10. Милвокі, Віс.: Іван Оліяр \$5.

Сіракоуз, Інд.: Олександра Дзюк \$10; М. Скрумелік \$10. Комо, Місс.: Іван Різенько \$15.

Зложили \$8.00: О. Зрибай, Зложили по \$2.00: П. Ліцовський, Р. Завадович, В. Моран, І. Гута, К. Гринлеч, І. Русен, І. Зіси, І. Оліяр, Ф. Яновський.

Зложили по \$1.00: Ева Окрепій, М. Которинський, о. М. Гіль, Т. Морозонський, П. Яновський, А. Варчук, М. Оліяник, Д. Кармалюк, М. Лаба, П. Писаренко, В. Моран, Г. Поптаніч, Т. Колодзінський, О. Дзюк, Д. Радивеский, Анастасія Боренко, А. Курман, П. Мотрух, І. Пастух, Н. Лешняк, М. Ратушчак, Гр. Філо, П. Костий, В. Савінок, І. Вакорик, Ф. Стахара, І. Розважук, А. Андрійш, А. Герсноровський, П. Мочерад, М. Сенета.

UNITED UKRAINIAN AMERICAN RELIEF COMMITTEE P. O. BOX 1661, PHILA. 5, PA.

353 офіцери випускники Військової Академії Вест Пойнт імену В АМЕРИЦІ

Книжки-Журнали-Картки

ВЖЕ 2-ТИЙ РІК ПОВИЛЯЄТЬСЯ пресою орган "Самопоміч"

УКРАЇНЦІ В ВЕЛИКІЙ БРИТАНІ

Дня 26 квітня в палаті громад. по інтерпеляції посла І. Вінтерботтона, говорено прохід натуралізації чужинців у В. Британії. Посол Вінтерботтон звернув увагу міністрові внутрішніх справ, що до 31. 1. натуралізувалося тільки 7% поляків, які пройшли через ПКПР (корпус поселення) та що колишні польські воєнки, користаючи з усіх привілеїв, відкидаються від обов'язків, які мають британські воєнки з резерву "3", а тим викликають серед британців незадоволення.

Посол Вільям Тілінг при нагоді цієї дискусії запитав державного секретаря для внутрішніх справ, скільки українців у цій країні, яку працю вони виконують та як багато їх може зголоситися по британське громадянство. Міністр Ід відповів: "Люди, які давніше жили на територіях, що становлять Україну, провадяться як приналежні до різних держав, до яких ті території належали, а тому не можливо ствердити, скільки їх усього у З'єднаному Королівстві та скільки зголосилося по натуралізацію. Але відомо, що в З'єднаному Королівстві проживає к. 23 тисячі давніших мешканців України, які прибули до З'єднаного Корол. в характері добровільних європейських робітників, 8 тисяч людей, які прибули як військовополонені, і 5 тис., які прибули як члени польських збройних сил. Ті з першої і другої груп були скеровані до виробництва, де бракувало робочих рук, головню сільського господарства, текс-

тильної промисловости та копалень вугілля. Нема інформації щодо затруднення людей третьої групи. Дуже мало осіб у цих групах мають право зголошуватися по натуралізацію".

За даними міністерства внутрішніх справ виходить, що українців у В. Британії приблизно 36 тисяч. В головному це докрявляється з дотеперішніми підрозумками українських установ на цьому терені. Певні корективи та уточнення цього числа може принести недавній перепис населення. В справі перебування українців у цій країні та чисельности української групи управа СУВ-у перед урядовими чинниками складала відповідні меморіали та заяви ще вліті м. р., коли міністр внутр. справ в подібній дебаті дня 6. 7. 1950, вираховуючи національні групи в Британії, українську групу поминув.

(У. Д.)

ЧЕРВОНІ КОЛЕКТУЮТЬ ФОНДИ

Гонг Конг, 4 червня. В комуністичній пресі почалася сильна пропаганда за збіркову фондів на закупню "більше літаків, більше гармат і більше 'анків' для війни в Кореї. Акція збірки фондів, що є рівнозначна з новою формою комуністичного здирства зубожілого населення, вестиметься в-продовж найближчого пів року і вона охоплює всі прошарки ще не цілком здекашованого китайського загалу: робітників, селян, купців і промисловців та інтелігенцію. Ясно, що зброя може бути закуплена тільки в Совєтському Союзі.

КАТОЛИЦЬКИЙ ШЕМАТИЗМ ЗА 1950 Р.

Нью Йорк. — Накладом видавництва Бензінгер Бротерс появився з друку "Католік Реджістер" за 1950 р., що подає статистику католицьких церков, місій, манастирів, шкіл і добродійних установ у Злучених Державах, на Алясці та Гавайських островах. Католицького населення в минулому році було 28,634,878, отже на 868,737 більше ніж у попередньому році. Найбільший католицький осередок — місто Шікаго з 1,726,533 вірними, а найбільша катол. дисція — це Бруклін, Н. Я. з 1,294,026 вірними. В минулому році перейшли з інших віровізнань до католицького 121,950 осіб. Священників у ЗДА є 43,889, між ними 919 прибуло в 1950 році.

Д-р М. МАЙЗЕЛ

лікує гострі й застарілі недуги чоловіків і жінок. Шкірни, загальне ослаблення, нерви, міхури, ревматизм, переводить аналізи крові й сечі. Пролітера \$3.00. 107 E. 17th St., NEW YORK CITY коло 4-тої Евстоу і Юніон Сівер. Години: Шодня 10-1 сполудня і 4-7. В неділі зачиново.

Dr. J. DERUHA

128 EAST 86th STREET New York City над станцією соборно Лексингтон Евеню.

Місце має осередне положення, доступне з усіх боків. Окремі ждальні для жінок. Ординус в будні дні: 10-2 і 4-9 год.

Особливу увагу звертає на недуги чоловіків і жінок, неправильності й ослаблення. Якщо маєте які труднощі зі здоров'ям тіла або ума, порадьте мене з повним довір'ям. — Точні оглядини, включаючи й провірку крові, \$3. ПОКІНЧИВ СТУДІЙ В ЄВРОПІ.

ДЕЯКІ ФАКТИ ПРО НЕРВОВУ НАТУГУ І СПАННЯ

Чи вам звісно, що довгі безсонні й неспокійні ночі приходять часто від нервової натуги? Така безсонність забирає людині потрібну життєву силу і залишає її багато разів виснаженою й підраганою, а це ще більше причиняється до натуги. Звісно, що зловоний, спокійний сон можна часто осигнути без безпечних ліків, коли облегчити нервову натугу. Одним дієвим радіоно вістком, що є можна зробити заживанням нових чудових таблеток, які щойно відано до вжитку загалу.

Якщо оці вістка вас цікавлять і ви відчуваєте, що такі таблиці вам допоможуть, ви можете дістати їх без лікарської рецепти, коли вишлете оцей вирізок до: OREGON DRUG PRODUCTS, Dept. 158, Box 762, Peeskilb, N. Y. Звідти пришлуть вам 100 таблеток за \$3.00. Хоч це виглядає дорого, однак на ділі припадає тільки три центи за одну таблетку. Отже це мала заплатка, якщо брати до уваги прислугу.

И'я Адреса Місцевість Стрейт

ЗБОРНІ ВІДДІЛІВ У. Н. СОЮЗУ

ЕМБРИДЖ, ПА. — Подастся до відомо всім членам і членицям Вр. св. Василія Великого, від. 161, що місячні збори відбуються в суботу, 9 червня, в годині 7. ввечері, у власній салі. Проситись всіх місячних і позамісячних членів прийти тоді на означений час, тому, що є справи, які вимагають більшого числа членів до вирішення. Також просимо не забувати за свою організацію і на збори привести нових кандидатів в члени У. Н. Союзу. Пригадуємо догучим членам, що би вирішували свої заєлгості. — Уряд.

ДІТРОЙТ, МІШ. — Тов. У. Н. Союзу, від. 292, подає до відомо всім членам, що місячні збори відбуваються в неділю, 10 червня, в год. 12:30 ополудні і в такій самій час відбуватимуться збори впродовж липня і серпня. Для вигоди членів секретар буде в Народнім Домі в суботу перед зборами від год. до 9 ввечері буде полагоджувати всієї виділової справи. Хто платить місячно обов'язаний платити точно не пізніше як до 25-го в місяці, а хто не заплатити два місяці, такий член буде суспендований. На зборах будуть роздані дивиденди від У. Н. Союзу. Збори і відбірания вкладок відбуваються завжди в Народнім Домі при 4655 Martin & Michigan Aves. — І. Форіс, преде; М. Гузіляк, кас.; П. Кізел, секр.

КЛІВЛЕНД, О. — Місячні збори Тов. ім. І. Франка, від. 334, відбуваються в У. Н. Домі 10 червня в 1. годині ополудні. Проситись членів прийти на ці збори, бо є важні справи до полагодження. — За уряд: М. Валерезкий, преде; С. Морозоніч, секр.; І. Кас.; І. Жук, рек. секр.

ПОВІТРЯНІ ОСТОРОГИ НА КРАЄВІ РОЗМІРИ Ньюбург, Н. Я. — Команда повітряної оборони наказала переводити повітряні остороги на краєві розміри прийнятні тричі, або навіть і чотири рази на тиждень. Такі іправи почнуться з кінцем теперішнього місяця. Остороги будуть іти з Бази Стюарт Ер Форс до 150 ключевих вузлів на просторі ЗДА, які вже придбали належні телефони, щоб повідомити урядовцям цивільної оборони. Повідомлення будуть мати назву "Тест Байт" ("Білі Спроби") і будуть видавані в незаповіджених, наперед відступах часу й годинах, щоб підготувати населення до справжніх осторог на випадок нападу ворога. Вправи будуть відноситься радше до працівників цивільної оборони й добровольчих організацій ніж до загалу населення.

В Східній Німеччині відбулася алагована комуністами комедія "плекбичту" проти реемлітаризації. Не зважаючи на погрози і терор, тільки частина німецького населення взяла апатичну участь в тій комедії.

ДОВРА ВІСТКА ДЛЯ МУЖЧИН

Чи ви нервуєте, чувстеа змучені й виснажені так, що не можете витримати радищан, які природа призначила для вас? Для нової енергії й життєвості заживайте HEXTRONE. ГЕКСТРОН містить зрівноважені вітаміни, потрібні для витримання того життєвального почування. Без уваги на те, яких засобів ви вживали давніше, заживайте ГЕКСТРОН і переконайтеся на самому собі, що він може зробити для вас, як уже зробив для тисяч мужчин, які втішались тепер найбільшими радощами через заживання ГЕКСТРОН-у. Правильна ціна на ГЕКСТРОН є \$4.00 за одну пакуку. Однак за спеціальним порозумінням для читачів цієї газети ви дістанете цю зинжку. Тільки вишліть оце оголошення до BERJAC PRODUCTS, Dept. Z-58, 308 Flatbush Ave., Brooklyn, N. Y., а дістанете дві пакуки ГЕКСТРОН-у лише за \$5.00, отже зинжку \$3.00 на значній ціні. Не треба навіть посилати грошей. Заплатите поштарні, коли принесете пакуку. ГЕКСТРОН продається з гарантею звороту грошей, як не будете доволені. Затягте собі! Перша тайна кожного успіху — це діяння. Отже не відкладайте цього. Замовте тепер.

ДОБРІ ВІСТІ ПРО АСТМУ

Сповідіться, що новий лік, званий PENNYL, приносить швидко чудову полегку для тих, ХТО ТЕРПІТЬ ВІД АСТМИ. Кажуть, що АСТМАТИЧНІ АТАКИ присутствують, кашлю, душливости й томлячого дихання нагло лагідніше під впливом цієї замінливої медицини. Вагато людей, які давніше почувалися ослабленими й з натугою шукали відлику внаслідок таких осоружних атак, тепер радісно признають, що ослаготу полегку по роках вже після зажиття першої дози.

Якщо ви терпите внаслідок дошкунної АСТМИ, не отягайтеся якостій писати по ПЕННІЛІ. Можете дістати його по спеціальній ціні, коли вишлите оце повідомлення разом з вашим повним іменем і адресою до OREGON DRUG PRODUCTS, Dept. 308, Box 762, Peeskilb, N. Y. Звідти вишлуть вам дві три-долларові пілпачки тільки за \$5, тобто дають зинжку \$1 на значній ціні. Не посилайте грошей. Заплатіть просто листоношів при доручуванні. Однак зробить це тепер, бо припас невеликий.

И'я Адреса Місцевість Стрейт

ШКАГО, ІЛЛ. — Піврічні збори Вр. св. Петра і Павла, від. 250, відбуються в суботу, 9 червня, в год. 7:30 ввечері, в галі від ч. 4850 So. Paulina St. Бє члени мають обов'язково явитися на збори, бо є важні справи до вирішення, як рівнож буде роздача дивиденди від У. Н. Союзу. — Г. Гарасім, секр.

БАЛТІМОР, МД. — Вр. Пресв. Тройці, від. 320, повідомляє своїх членів, що місячні збори відбуваються в неділю, 10 червня, в год. 2-ій ополудні, в У. Н. Домі, 3101 O'Donnell St. Просимо всіх членів прийти на час і вирішити свої складки. Маємо теж інші справи до вирішення. — За уряд: І. Мармаш, преде; І. Малко, секр.

СКРЕНТОН, ПА. — Тов. Над Збруча, від. 280, повідомляє всіх своїх членів, що місячні збори відбуваються в неділю, 10 червня, в 2-ій годині ополудні, в Укр. Гор. Клубі, 608 Вест Лаванава Еве. Рівнож пригадується всім членам, що би прибули на ці збори і забрали свої дивиденди-чеки від У. Н. Союзу. — О. Залоточний, Р. Рубльовський.

ПЕРТ АМБОН, Н. ДЖ. — Тов. Занпор, Січ, від. 155, подає до відомо всім членам, що місячні збори відбуваються в п'ятницю, 8 червня, тобто в год. 7 ввечері, в галі де значайно. Проситись членів прийти на час та вислухати звідомлення, яке здасть балений комітет. — За уряд: М. Чумер, секр.

ЕЛІЗАВЕТ, Н. ДЖ. — Вр. св. Арх. Михайла, від. 142, повідомляє всіх членів, що піврічний мітинг відбується в суботу, 9-го червня, в год. 8-й ввечері, в У. Н. Домі, 212 Фултон вул. На порядку нарад звіти урядників і контр. комісії, роздача членам дивиденди від У. Н. Союзу, приймавання нових членів. Догучючі члени повинні вирішити свої догди. — За уряд: А. Поліщак, преде; П. Остапчук, секр.; М. Маркович, кас.

НЮАРК, Н. Дж. — Тов. ім. Михайла Грушевського, від. 219, подає до відомо, що піврічні збори відбуваються в суботу, 9-го червня, в год. 7 ввечері, в укр. правосл. галі, 675 Савт 19. вул. Проситись членів прийти на збори, на яких буде звіт уряду і контр. комісії, а також будуть роздані чеки дивиденди від У. Н. Союзу. — Г. Дорошенко, преде; А. Баран, кас.; А. Мудровський, секр.

БРОНКС, Н. Я. — Тов. Згода, від. 210, повідомляє своїх членів, що піврічні збори відбуваються в суботу, 9 червня, в годині 8 ввечері, в галі, де звичайно відбуваються. Просимо прийти на означений час та забрати собі свої дивиденди від У. Н. Союзу. — Т. Давидів, преде; С. Завадовський, кас.; М. Франко, секр.

НЮ ЙОРК, Н. Я. — Вр. св. Володимир, від. 130, повідомляє своїх членів, що місячні збори відбуваються в суботу, 9 червня, в год. 8-й ввечері, в церковній залі при 7-й вул. Проситись членів прийти громадо, бо є дуже важна справа щодо купилі Народного Дому. — За уряд: І. Малець.

ФІЛАДЕЛФІЯ, ПА. — Піврічні збори Вр. св. Василія, від. 339, відбуваються в суботу, 9 червня, в год. 7 ввечері, в Домі Громади, 3322 St. Lawrence St. Проситись всіх місячних і позамісячних членів бути присутніми на зборах, бо маємо важні справи до вирішення, а теж контролю здасть звіт за минулих 6 місяців. — За уряд: І. Жумити, преде; І. Сорока, кас.; А. Хромик, секр.

КЛІФТОН, Н. ДЖ. — Тов. Укр. Січ, від. 182, повідомляє своїх членів, що піврічні збори відбуваються в неділю, 10 червня, в год. 2-ій ополудні, в парафіяльній галі, 45-47 Норе Аве., Passaic, N. J. Просимо членів прийти на збори та вислухати звіту за 6 місяців. Догучючі члени просимо прийти і вирішити свої заєлги складки. — М. Філь, преде; Г. Ясків, секр.; В. Палюк, кас.

ПЕРТ АМБОН, Н. ДЖ. — Тов. Занпор, Січ, від. 155, подає до відомо всім членам, що місячні збори відбуваються в п'ятницю, 8 червня, тобто в год. 7 ввечері, в галі де значайно. Проситись членів прийти на час та вислухати звідомлення, яке здасть балений комітет. — За уряд: М. Чумер, секр.

ЕЛІЗАВЕТ, Н. ДЖ. — Вр. св. Арх. Михайла, від. 142, повідомляє всіх членів, що піврічний мітинг відбується в суботу, 9-го червня, в год. 8-й ввечері, в У. Н. Домі, 212 Фултон вул. На порядку нарад звіти урядників і контр. комісії, роздача членам дивиденди від У. Н. Союзу, приймавання нових членів. Догучючі члени повинні вирішити свої догди. — За уряд: А. Поліщак, преде; П. Остапчук, секр.; М. Маркович, кас.

БРОНКС, Н. Я. — Тов. Згода, від. 210, повідомляє своїх членів, що піврічні збори відбуваються в суботу, 9 червня, в годині 8 ввечері, в галі, де звичайно відбуваються. Просимо прийти на означений час та забрати собі свої дивиденди від У. Н. Союзу. — Т. Давидів, преде; С. Завадовський, кас.; М. Франко, секр.

НЮ ЙОРК, Н. Я. — Вр. св. Володимир, від. 130, повідомляє своїх членів, що місячні збори відбуваються в суботу, 9 червня, в год. 8-й ввечері, в церковній залі при 7-й вул. Проситись членів прийти громадо, бо є дуже важна справа щодо купилі Народного Дому. — За уряд: І. Малець.

ФІЛАДЕЛФІЯ, ПА. — Піврічні збори Вр. св. Василія, від. 339, відбуваються в суботу, 9 червня, в год. 7 ввечері, в Домі Громади, 3322 St. Lawrence St. Проситись всіх місячних і позамісячних членів бути присутніми на зборах, бо маємо важні справи до вирішення, а теж контролю здасть звіт за минулих 6 місяців. — За уряд: І. Жумити, преде; І. Сорока, кас.; А. Хромик, секр.

КЛІФТОН, Н. ДЖ. — Тов. Укр. Січ, від. 182, повідомляє своїх членів, що піврічні збори відбуваються в неділю, 10 червня, в год. 2-ій ополудні, в парафіяльній галі, 45-47 Норе Аве., Passaic, N. J. Просимо членів прийти на збори та вислухати звіту за 6 місяців. Догучючі члени просимо прийти і вирішити свої заєлги складки. — М. Філь, преде; Г. Ясків, секр.; В. Палюк, кас.

ПЕРТ АМБОН, Н. ДЖ. — Тов. Занпор, Січ, від. 155, подає до відомо всім членам, що місячні збори відбуваються в п'ятницю, 8 червня, тобто в год. 7 ввечері, в галі де значайно. Проситись членів прийти на час та вислухати звідомлення, яке здасть балений комітет. — За уряд: М. Чумер, секр.

ЕЛІЗАВЕТ, Н. ДЖ. — Вр. св. Арх. Михайла, від. 142, повідомляє всіх членів, що піврічний мітинг відбується в суботу, 9-го червня, в год. 8-й ввечері, в У. Н. Домі, 212 Фултон вул. На порядку нарад звіти урядників і контр. комісії, роздача членам дивиденди від У. Н. Союзу, приймавання нових членів. Догучючі члени повинні вирішити свої догди. — За уряд: А. Поліщак, преде; П. Остапчук, секр.; М. Маркович, кас.

НЮАРК, Н. Дж. — Тов. ім. Михайла Грушевського, від. 219, подає до відомо, що піврічні збори відбуваються в суботу, 9-го червня, в год. 7 ввечері, в укр. правосл. галі, 675 Савт 19. вул. Проситись членів прийти на збори, на яких буде звіт уряду і контр. комісії, а також будуть роздані чеки дивиденди від У. Н. Союзу. — Г. Дорошенко, преде; А. Баран, кас.; А. Мудровський, секр.

БРОНКС, Н. Я. — Тов. Згода, від. 210, повідомляє своїх членів, що піврічні збори відбуваються в суботу, 9 червня, в годині 8 ввечері, в галі, де звичайно відбуваються. Просимо прийти на означений час та забрати собі свої дивиденди від У. Н. Союзу. — Т. Давидів, преде; С. Завадовський, кас.; М. Франко, секр.

ПОСМЕРТНІ ЗГАДКИ

Дня 22. травня 1951 р. померла в 60. році жінка члениця Вр. св. О. Николая, від. 175 У. Н. Союзу в Дітройт, Міш., ТЕКЛЯ КОРЧІНСЬКА. Покинула походила зі села Жукич, пов. Золочів, Зах. України. Поширила в смутку сина Стефана, дочку Марію, зятя, невістку, три внуки, два брати, дві сестри. Похорон відбувся 28. травня при участі родини, члени Вр. св. О. Николая і знайомих з погребового заведення до церкви св. І. Хрестителів, а відтак на Holy Sepulchre Cemetery. — В. Ія П.!, В. Бартош, секр.

Дня 21. травня 1951 р. померла в 59. році жінка члениця Вр. св. Стефана, від. 221 У. Н. Союзу в Шікаго, Іл., ПОКИЯНА РОДИЛАСЯ в селі Купівкавіч старі, пов. Рудки, Західна Україна. Поширила в смутку мужа Петра, сина Михайла і дочку Марію. Похорон відбувся 24. травня при участі родини, знайомих і члени від. 221 з гр. катол. церкви св. Николая, відправлено на вічний спочинок на цвинтар св. Николая. — В. Ія П.!, Т. Шпікула, секр.

Дня 24. травня 1951 р. помер член Вр. св. О. Николая, від. 104 У. Н. Союзу в Перт Амбон, Н. Дж., ТЕОДОР ЮШІК. Покиняв родився 1879 р. в селі Лудині, пов. Сянк, Зах. України. Ветущий до У. Н. Союзу в 1906 р. Був якийсь час председником відділу. Поширила в смутку жінку Марію і сина Володимира і Івана. Похорон відбувся 28. травня при участі родини і члени Вр. св. О. Николая, церкви Усп. Пресв. Богородиці, а відтак на цвинтарі тойж назви. — В. Ія П.!, М. Зельвак, секр.

Дня 24. травня 1951 р. помер член Вр. св. О. Николая, від. 104 У. Н. Союзу в Перт Амбон, Н. Дж., ТЕОДОР ЮШІК. Покиняв родився 1879 р. в селі Лудині, пов. Сянк, Зах. України. Ветущий до У. Н. Союзу в 1906 р. Був якийсь час председником відділу. Поширила в смутку жінку Марію і сина Володимира і Івана. Похорон відбувся 28. травня при участі родини і члени Вр. св. О. Николая, церкви Усп. Пресв. Богородиці, а відтак на цвинтарі тойж назви. — В. Ія П.!, М. Зельвак, секр.

Дня 24. травня 1951 р. помер член Вр. св. О. Николая, від. 104 У. Н. Союзу в Перт Амбон, Н. Дж., ТЕОДОР ЮШІК. Покиняв родився 1879 р. в селі Лудині, пов. Сянк, Зах. України. Ветущий до У. Н. Союзу в 1906 р. Був якийсь час председником відділу. Поширила в смутку жінку Марію і сина Володимира і Івана. Похорон відбувся 28. травня при участі родини і члени Вр. св. О. Николая, церкви Усп. Пресв. Богородиці, а відтак на цвинтарі тойж назви. — В. Ія П.!, М. Зельвак, секр.

Дня 24. травня 1951 р. помер член Вр. св. О. Николая, від. 104 У. Н. Союзу в Перт Амбон, Н. Дж., ТЕОДОР ЮШІК. Покиняв родився 1879 р. в селі Лудині, пов. Сянк, Зах. України. Ветущий до У. Н. Союзу в 1906 р. Був якийсь час председником відділу. Поширила в смутку жінку Марію і сина Володимира і Івана. Похорон відбувся 28. травня при участі родини і члени Вр. св. О. Николая, церкви Усп. Пресв. Богородиці, а відтак на цвинтарі тойж назви. — В. Ія П.!, М. Зельвак, секр.

Дня 24. травня 1951 р. помер член Вр. св. О. Николая, від. 104 У. Н. Союзу в Перт Амбон, Н. Дж., ТЕОДОР ЮШІК. Покиняв родився 1879 р. в селі Лудині, пов. Сянк, Зах. України. Ветущий до У. Н. Союзу в 1906 р. Був якийсь час председником відділу. Поширила в смутку жінку Марію і сина Володимира і Івана. Похорон відбувся 28. травня при участі родини і члени Вр. св. О. Николая, церкви Усп. Пресв. Богородиці, а відтак на цвинтарі тойж назви. — В. Ія П.!, М. Зельвак, секр.

Дня 24. травня 1951 р. помер член Вр. св. О. Николая, від. 104 У. Н. Союзу в Перт Амбон, Н. Дж., ТЕОДОР ЮШІК. Покиняв родився 1879 р. в селі Лудині, пов. Сянк, Зах. України. Ветущий до У. Н. Союзу в 1906 р. Був якийсь час председником відділу. Поширила в смутку жінку Марію і сина Володимира і Івана. Похорон відбувся 28. травня при участі родини і члени Вр. св. О. Николая, церкви Усп. Пресв. Богородиці, а відтак на цвинтарі тойж назви. — В. Ія П.!, М. Зельвак, секр.

Дня 24. травня 1951 р. помер член Вр. св. О. Николая, від. 104 У. Н. Союзу в Перт Амбон, Н. Дж., ТЕОДОР ЮШІК. Покиняв родився 1879 р. в селі Лудині, пов. Сянк, Зах. України. Ветущий до У. Н. Союзу в 1906 р. Був якийсь час председником відділу. Поширила в смутку жінку Марію і сина Володимира і Івана